

Comercial Móber

Imprenta - Papelería - Útiles para el Hogar

Agencia de Ventas en Exclusiva para Villamartin de:
Radio Philips - Moto Guzzi Hispania
Bicicletas Orbea - Máquina de Coser Sigma
y Televisores Philips

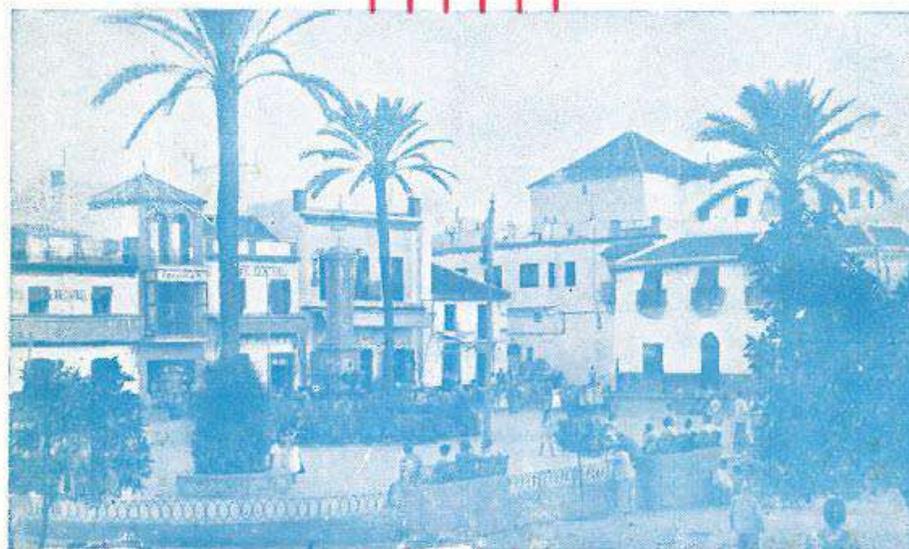


Material y Aparatos Eléctricos
Artículos para Deportes
Extenso surtido en Juguetes y Objetos de Regalos
Cocinas Camping Gas
y distribución de Butano para las mismas



PLAZA JOSE ANTONIO, 6 - TELEFONO 125 - APARTADO 4
VILLAMARTIN (CADIZ)

VILLAMARTIN



Feria y Fiestas 1964

20-24 Septiembre

Delgado Zuleta

S. A.

VINOS FINOS
Y MANZANILLAS
sin competencia

AGENTE:

D. Adrián Domínguez Mellado

Consolación, 13 - Teléfono 168

PREGÓN

Lentamente se han ido diluyendo en la memoria los vestigios del pasado mes de septiembre para volver a renacer con inusitados bríos ahora que la temperatura, una vez alcanzado su apogeo, por suave curva, inicia el declive. ¿Por qué este interés al mes nueve del año? Para nosotros nada más fácil que despejar esta incógnita, unas fechas y todo resuelto: Día 8, Romería al Santuario de Nuestra Señora de las Montañas, y 20 al 24, Feria de San Mateo; constelación alrededor de la cual giran los demás días del año.

Villamartin, parte de cuyo término se incrusta en las estribaciones de la encrespada y áspera serranía y el resto desparrramado por la campiña, a pasos agigantados va cubriendo una etapa de engrandecimiento jamás conocida en los anales de su joven historia, que no por joven deja de cubrirse con efemérides y vicisitudes ennobecedoras de su trayectoria, siguiendo una recta línea proyectada hacia el futuro, un futuro no lejano, colofón culminante de las aspiraciones y trabajos que los villamartinenses realizan por su pueblo, enclave privilegiado, cruce de caminos, centro neurálgico para las comunicaciones entre Cádiz, Sevilla y Málaga, que por este itinerario se tocan con la mano, llevando consigo la economía de tiempo y dinero, circunstancias todas multiplicadoras del emporio de riqueza que en potencia encierra Villamartin.

La feria, Nuestra FERIA, paralelamente sigue el destino que su regidor le señala y marcha a su mismo compás, rebasando cada año la meta alcanzada anteriormente,

Revista de Feria y Fiestas de VILLAMARTÍN 1964

Patrocinada por el Ilmo. Ayuntamiento



Depósito legal: CA. 146 - 1964

NÚMERO 13 DISTRIBUCIÓN GRATUITA

DIRIGE:

José Bernal Cizuela

Cronista Oficial de la Villa.

COLABORAN:

Manuel Iñigo Mateos

Carmen Ortiz Guerrero

Francisco Corrales Carrasco

Manuel de la C. Pérez Regordan

Antonio Mesa Jaren

Pedro Guzmán Holgado

Rafael Castillo Martínez

FOTOGRAFÍAS:

Jiménez y Nalber

estableciendo, como diríamos en términos deportivos, una nueva marca, y por eso no envejece, atrayéndonos con sus tentáculos, siempre suaves y alegres que no defraudan, dejándonos el hábito y la esperanza de la venidera.

J. B. CISUELA.

Eduardo Tovar Cubero

Contratista de Obras

Construcciones

Carpintería Mecánica

Fábrica de Mosaicos

Fábrica de Piedra Artificial



Terrazos Tovar

Viguetas Covela

Bovedillas Vibradas

J. Ruiz de Alda, 9

Cádiz

La Unión y El Fénix Español

Seguros Generales

Agente en Villamartín: **MANUEL JIMENEZ ROCA**



S. A. CROS

Abonos y Productos Químicos

Representante con Depósito en Villamartín: **MANUEL JIMENEZ ROCA**

SASTRERIA SILES

ESTABLECIMIENTOS EN RONDA Y MALAGA

Representante en Villamartín:

D. Antonio Villar Holgado

SALTO DEL POLLO. 3

Algo de historia sobre Villamartín

Nos situamos en el año «de gracia de 1601», reinando en España Felipe III, aunque de hecho incluso firme el Duque de Lerma. Villamartín va naciendo lentamente y la sombra de Matrera—la torre siempre alerta se va alejando del pueblo. Ya no habrá que defenderse más que del Cabildo de Sevilla—que ya está bien—en un pleito nada menos que de 97.200 días en pluma de José y Jesús de las Cuevas.

Villamartín piensa hacer un gran retablo para su catedralicia Parroquia de Nuestra Señora de las Virtudes.

Después del contrato de 2 de marzo de 1577 con el yerno de Hernán Ruiz II, Jerónimo Hernández, terminó de concertar la «hechura» definitiva en primero de octubre de 1601, ante el escribano Diego de Vera, con Juan de Oviedo, ingeniero, arquitecto, escultor y Maestro Mayor de las obras de León. Fiaron y garantizaron la escritura Juan y Diego Salcedo—suegro el último de los citados de Martínez Montañés—, como pintores de imaginería, y Miguel Adán y Juan Martínez Montañés, como escultores. El retablo habría de hacerse conforme a las condiciones estipuladas por el Maestro Mayor de Santa María de las Virtudes, Ascencio de Maeda.

Por compromiso de la misma fecha, Juan y Diego Salcedo, se obli-

gan, en nombre del portugués Vasco de Pereira—de quien Juan Salcedo tenía poder—a dorar y estofar el retablo dicho.

¿Cómo fué este retablo que luego sustituyó el actual? Seguramente renacentista, a juzgar por la época y los artistas que en él intervinieron. Hemos comprobado que en 1575, Juan de Oviedo—según Gestoso—vivía en la calle de Monteros o Manteros de Sevilla y tenía como oficial a Alonso Román. ¿Intervendría el tal Román en nuestro retablo?

Es indiscutible que, aunque la talla fuese de Juan Oviedo, no faltaría la idea del gran Martínez Montañés y el retablo de antaño se viera recargado de las más puras columnas renacentistas con graciosas jambas jónicas por capiteles. Nos lo imaginamos, aproximadamente, como el actual Mayor de Santa María de Arcos o de San Miguel en Jerez; es la «moda» de la época.

En este marco de arte; en esta época monumental y en una campaña privilegiada, la Feria de Villamartín—y aquí en Feria se hace mayúscula—va tomando su auge. Las chozas de que se habla en las actas capitulares del XVI van desapareciendo, y en su lugar van naciendo las casas que con el tiempo vendrán a formar una nueva población que—aunque con bastante esfuerzo—se

verá un día libre del tributo obligado al Cabildo Hispalense.

Más tarde llegarán a Villamartín Francisco de Ocampo y Pablo Legot o Logote para tallar una imagen de San José y un nuevo retablo para la patrona Santa Ana.

Villamartín no sólo sabe de fiestas; sabe además de estética y ha quedado a gran altura en la historia del arte español al encargarse este gran retablo, que el tiempo o caprichos de otra época eliminaron, pero que se vio sustituido a mediados del XVII por el no menos despreciable actual barroco, en el que —por el cordobés Francisco Dionisio de Rivas, según los citados Her-

manos Cuevas—se ha plasmado la simpatía y empaque de una población en la que se mezcla la gracia y el señorío en una agradable sinfonía de humor andaluz.

Si llegas a Villamartín, pasa por Santa María de las Virtudes, y al ver sus mutiladas nervaduras góticas, no te asombres de que no acaben, porque esos nervios son cánticos angélicos que terminarán en el infinito; que terminarán allá en el cielo o en la fantasía de un villamartinense cualquiera, que, aunque grandiosa, nunca llegará ni a la más débil travesía del gran retablo que mandó erigir su Parroquia.

Manuel de la C. Pérez Regordan.

«COSARIO DELGADO»

FRANCISCO DELGADO CEBRIAN

Transportes rápidos de Mercancías entre Sevilla,

Villamartín y Puerto Serrano

Facturaciones de Paquetería y Bultos pesados a todos los puntos de España

Parada en Sevilla: MENÉNDEZ PELAYO, 46

FÁBRICA DE PIENSOS COMPUESTOS

C. A. T. Y. D.

La más acreditada de Andalucía



«Granja Santa Jacinta»

“Cerdos de Raza Pura LARGE-WHITE”

Granja en Alcalá de Guadaira



Oficinas de C. A. T. Y. D. en Sevilla: Avda. de la Raza, 4

Depositario en Villamartín:

Alonso Calvente Vázquez

Ajuria, S. A.

*desea muy felices fiestas al pueblo de Villamartín,
ofreciéndole con esta ocasión:*

Sus tractores oruga **Lamborghini**, la revolución de la Industria europea, el más indicado para el olivar de esta zona.

Empacadoras recogedoras a presión **Men-Hollad**, de renombre universal.

La desbrozadora **Ajuria "150"**, ya reconocida como la número uno del mercado nacional, rozando algodón, maíz y rastrojos en general.

Y toda la gama de maquinaria agrícola de su fabricación

*Para todo agricultor en lo referente a su negocio,
se encuentran a su entera disposición las
Delegaciones de **Ajuria, S. A.***

En Jerez de la Frontera: Fermín Aranda, 27. En Sevilla: Arjona, 10

El «Premio Manuel Jiménez Maza»

Entre las figuras representativas de Villamartín, últimamente desaparecidas, ocupa destacado lugar Don Manuel Jiménez Maza (q. e. p. d.), hombre de acusada personalidad, que alcanzó larga vida y durante toda ella, múltiple actividad en los campos de la política, la industria, el comercio y la agricultura, lo que le dió ocasión de relacionarse con todos los sectores sociales de la localidad, adquiriendo enorme popularidad, que le acompañó hasta su muerte, ya que, hasta poco antes de su óbito, estuvo en el yunque de su compleja y diversiforme actividad, gracias a una privilegiada naturaleza humana de singular reciedumbre.

A los ochentas años pudo decirse de él: Vetusto, pero jugoso—pues aunque andando renquea—tiene clara la piqueta y firme la chimenea.

Así hube de felicitarlo en su ochenta cumpleaños, usando su mismo singular vocabulario.

Todos sus conciudadanos y los que hubiesen tenido ocasión de relacionarse con él, pudieron apreciar aquella agudeza de ingenio, a través de sus lenguajes y mímica característicos y originales y recordarán por mucho tiempo sus gráficas expresiones y sus peculiares ademanes, que daban a su conversación tan inimitable estilo.

En el año de 1955, la Corporación municipal le nombró hijo predilecto de la villa y rotuló con su nombre una de las principales vías. Todos los que trataron a este hombre, lo reconocerán perfectamente al trasluz de estos pareados que, a manera de semblanza, le dediqué en el homenaje que se le tributó con tal motivo:

Con setenta carnavales y está joven todavía,
conserva sus facultades y derrocha simpatía.

Es hombre de mucho ingenio y de gran mundología,
parlador, dicharachero y amigo de la armonía.

No fuma de lo estancado, ¡muestra de sabiduría!,
cual experto farmacólogo detesta su mercancía.

Fue concejal «protoxidrico», reinando la Monarquía,
desempeñando el Juzgado y después la Fiscalía.

Es cosechero de vinos, mejor que González Byass:
Torrevieja, Pajarete, Simpún y el oloroso Armonía.

Jefe de la Subalterna y labrador de valía,
representante de abonos y aparcerero de la Riva.

Mas lo que labró su fama, que jamás se eclipsaría,
es su magnífico estómago y su fuerza digestiva.

Predilecto de la villa el pueblo le nombraría,
y ha de llamarle también Doctor en «gastronomía».

Mucho podríamos decir de este hombre en punto a ingenio y gracejo en el decir, de lo que hay un surtido anecdótico, pero por hoy que-

remos solamente hacer alusión a su amor al pueblo y a la feria, de lo que ha dejado elocuente testimonio en las cláusulas de su testamento, en

el que ha instituido dos premios, uno para el mejor artículo aparecido en periódico o publicación de España, en el que se ensalcen las bellezas, tipismo, historia, feria o cuanto se relacione con el progreso económico, agrícola o industrial de Villamartín; y otro para el niño que, por su aplicación y buena conducta escolar, descuelle entre los que asistan a las Escuelas Nacionales de esta villa. Estos premios anuales serán discernidos alternando, es decir, cada año uno, por un Jurado que formarán los Señores Cura Párroco y Alcalde y uno de los profesores del Instituto de Enseñanza Media, todos de Villamartín, quienes otorgarán el premio que corresponda, haciendo público el fallo el día 8 de septiembre, festividad de Nuestra Señora de Las Montañas, a fin de que se dé cuenta de la adjudicación en la Revista de ferias y fiestas, esto es, en la presente publicación.

Si algún año quedare desierto el premio, se destinará su importe a los Establecimientos de beneficencia de la localidad, quedando al arbitrio del Jurado cuál o cuáles han de ser favorecidos.

Como buen hijo de Villamartín, no olvidó en su testamento a la Santísima Virgen de Las Montañas, a la que dedica una ofrenda votiva en recuerdo de familiares extintos.

La feria de Villamartín ha perdido con este hombre uno de sus fieles devotos, que la disfrutó en su niñez y juventud, la cuidó en su madurez (en sus tiempos edilicios) y la soportó en los últimos años de su vida ocupado todo el día en liquidaciones de aparcerías y arrendamientos, cobro y pago de rentas y atendiendo a sus numerosas amistades y viendo a otros gozar de lo que a él estaba ya vedado.

M. I. M.

Convocatoria

Los albaceas testamentarios del finado Don Manuel Jiménez Maza, en cumplimiento de lo dispuesto en la cláusula 5.^a de su testamento, convocan a todas las personas que deseen concurrir al «Premio Manuel Jiménez Maza», que se otorgará en el próximo año de 1965, en cantidad de TRES MIL QUINIENTAS PESETAS, al autor del mejor trabajo, artículo o publicación que haya aparecido en cualquier periódico, revista o publicación de España hasta el día 15 de agosto de 1965, dedicado a ensalzar las bellezas, tipismo, historia, feria o cuanto haga referencia al progreso económico, agrícola o industrial de Villamartín.

Este premio se hará público el día 8 de septiembre, Festividad de Nuestra Señora de las Montañas.

Los que deseen concurrir a este certamen presentarán sus trabajos o señalarán la fecha y periódico en que hayan aparecido, en la Secretaría del Ayuntamiento de Villamartín, cerrándose el plazo de admisión el día 30 de agosto de 1965.

El Jurado calificador se reserva el derecho de insertar el trabajo premiado en la Revista de ferias y fiestas de Villamartín.

BAZAR DE LOS NOVIOS

Manuel Rodríguez Fuentes

Manuel Poley, 10 y 12



Dormitorios - Comedores

Tresillos - Neveras - Radios

Camas - Somieres

Cocinas a Gas Butano

Lavadoras, etc.

Distribuidor Oficial de Butano número 594



**Artículos para Regalos y todo lo relacionado
con el confort del Hogar**

VILLAMARTÍN

Adrián Domínguez Mellado

Agente Comercial Colegiado

Ofrece a su distinguida clientela los productos de
sus representados

Solera Iglesias

BOLLULLOS DEL CONDADO

Manzanilla "La Goya"

SANLUCAR DE BARRAMEDA

Coñac "Veterano"

PUERTO DE SANTA MARÍA

Anís Zurito

RUTE

Destilerías Reguera

PRUNA

Fino Quinta Osborne

Tinto "Lavega"

VALDEPEÑAS

Y TAMBIEN...

Cervezas "San Miguel"

Teléfono 168

VILLAMARTÍN

Andrés Alpresa Fernández

Agente Comercial



TRANSPORTES CON Y SIN CISTERNA

DEPOSITARIO DE

Unión Española de Explosivos

Que pone a su disposición mediante vales del
S. N. T. los siguientes abonos:

Superfosfato Cal 16 %.

Sulfato Amónico 21 %.

Nitrato Amónico Calcio 21 %.

Escorias Thomas 18,20 %.

Cloruro Potasa 50 %.

Nitrosulfato 26 %, etc., etc.



ABONOS SEVILLA

Aceites y Cereales en Comisión

Carretera Ronda s/n

Teléfono 142

ANTONIO ESPINOSA VERA

Repuestos de Automóviles y Motocicletas

Neumáticos Pirelli y General

Carretera Jerez Ronda Teléfono 8



ESTACION DE SERVICIO

“MARIA AUXILIADORA”

Gasolina 96 N. O. Gasolina 85 N. O.

Gas-Oil - Aceites Lubrificantes todas marcas y tipos

Carretera Jerez Km. 54 Teléfono 191

VILLAMARTÍN

“Galerías Calvente”

Alonso Calvente Vázquez

Tejidos, Paquetería y Confecciones

La Casa que más barato vende



Alta Fantasía en Estampados y Lisos de Verano



**Especialidad en PAÑERÍA Y TERGAL
directamente del fabricante al consumidor**



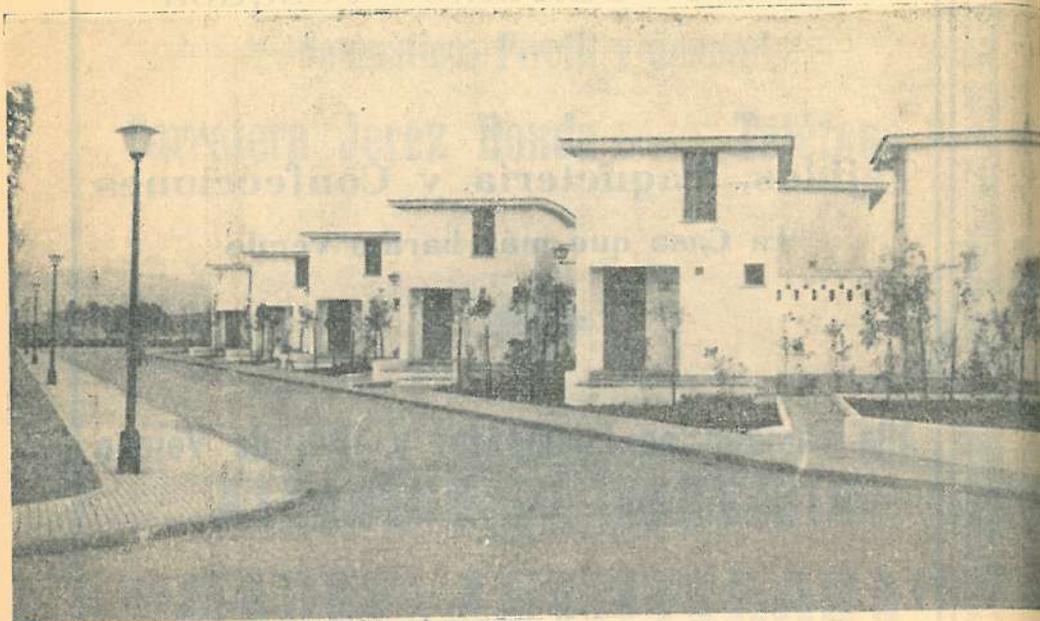
PRECIOS SIN COMPETENCIA

Jerseys, Bobas, Chaquetones y Conjuntos

DIEGO HOLGADO CARO

Fábrica de Jabón "SAN JOSÉ"

Consolación, 4 - Teléfono 42 - VILLAMARTIN



En la Noria donde el Instituto Nacional de la Vivienda ha adquirido una extensa parcela de terreno capaz para 500 viviendas, espacios verdes y demás elementos de urbanización, se han construido 20 albergues unidades vecinales de absorción, que fueron inauguradas el pasado día 14 de julio por las Autoridades Provinciales y Locales, pronunciándose discursos relativos a dicho acto por el Excmo. Sr. Gobernador Civil de la Provincia, D. Santiago Guillén Moreno e lltmo. Sr. Alcalde D. Tomás Barea Romero. Estas casas unifamiliares de dos plantas llevan el nombre de «CAMPO DE MATRERA» en recuerdo de la torre del mismo nombre, cuyas tierras constituyen hoy el término de Villamartin y que dieron origen al pleito más largo que se conoce en España, sobrepasando los trescientos años.

Calzados «VALLE»

Alfonso Valle Ramírez

PRECIOS SIN COMPETENCIA

ANTES DE COMPRAR SUS ZAPATOS VISITE ESTA ZAPATERÍA

M. POLEY, 29 - VILLAMARTÍN

Rafael Puya González, S. A.

Fábrica de Mosaicos y Piedra Artificial



Saneamientos

BAÑERAS
LAVABOS
INODOROS
BIDETS
PLACAS TURCAS
DUCHAS
ESPEJOS
CALENTADORES
Cocinas ECONÓMICAS
Termos ELÉCTRICOS
GRIFERÍAS
NEVERAS

TALLER DE CERRAJERÍA

*Arados de Vertederas y
Trillos - Herraje para la
Construcción - Reparaciones
en general - Soldadura
Eléctrica y Autógena*

Materiales de Construcción

*Mosaicos - Piedra Artificial
Azulejos - Tuberías de Ce-
mento, Uralita y Semigrés
Lozas Catalanas y de Barro
Cementos - Yeso - Cañizos
Alambre - Puntas*

Exclusivas

CEMENTOS
PRADERAS, S. A.
Cuartos de Baño
"ROCA"
Porcelana Vitrificada
URALITA, S. A.
Azulejos Sanitarios
ILITURGI, S. A.
Cajas de Caudales
FORTIS



Viguetas Cerchas - Hincos y Acequias Castilla

Montareja, 38 Teléfono 123 RONDA (Málaga)

SUCURSAL.—Villamartin: Extramuros.—Teléfono 113

« O C H O A »

ALMACÉN DE RELOJERÍA

Relojes al por mayor

“ NOBEL ”

“ WOCHMA ”

“ LAEDI ”

“ DOGMA ”



Lagasca, 52

MADRID

La emigración,

perfil humano de Villamartín

He aquí una faceta de anchurosa y profundas dimensiones humanas: la emigración.

De unos años acá, Villamartín, al igual que tantos pueblos de la periferia nacional, tiene hijos emigrantes. Acuciados por una superación económica y decorosa de la vida, marcharon, allende las fronteras, a países de alto nivel económico e industrial, cuales son: Alemania, Suiza y Francia, entre otros.

De todos los estamentos sociales hay emigrantes; no es tan sólo la clase campesina la que ha emigrado en elevado porcentaje, cuyas cifras exactas desconozco; también es muy apreciable la habida en la clase media; y esto, lejos de ser objeto de crítica, lo son de alabanzas, de noble emulación; estos no son los antañones conformistas, inamovibles; no viven la coyuntura actual de España, y abren sus brazos al trabajo generoso de otras naciones. Lo cual honra a Villamartín, al tradicional espíritu hacendoso de sus moradores, virtud esta que mi torpe pluma nunca ha de perder ocasión para inculcarla y estimularla.

El emigrante es objeto de nuestras simpatías y comprensión totales, porque en su mirada esperanzada, hay un rictus denostalgia, yo diría de pe-

na honda al dejar a familiares y deudos, a la tierra objeto de sus afanes y de sus lejanas ilusiones. Es un perfil humano de acusados matices, este de la emigración, por el que chorrean todo el dolor de un pueblo, o al menos su comprensión; en el que identifican los que quedan con los que parten.

El emigrante es objeto de paternal solicitud por parte de las autoridades eclesiásticas; se le recomienda amorosamente su condición de católico a defender en ambientes contrarios y hostiles, para que sea fuente y luminaria de su trabajo y de su vida. La imagen de Villamartín, entrañable y por siempre querido, ejerce prodigioso influjo en el ánimo del emigrante local, y es el reclamo para no claudicar de sus virtudes tradicionales, su principal bagaje. Muchos son los avatares que todo emigrante ha de afrontar al pisar la tierra de promisión; ya el idioma principal y máximo obstáculo, ora la adaptación y familiarización con unas costumbres diferentes y a veces antagónicas y siempre ese choque inevitable con unos seres de otro pensamiento, de otro estilo; las mismas condiciones humanas de alojamiento, en fin, el emigrante vive en un mundo difícil y complicado, en el

OMECA

**Organización Mecano Eléctrica
Constructora de Automáticos**



Fábrica de Automáticos para Radio y
Televisión. Rectificadores de cine e
industriales. Antenas para T. V. y F. M.
Transformadores



FÁBRICA Y OFICINAS:

Rodríguez Bover, 6 (Nervión) - Teléfono 256177

SEVILLA

que se ha de superar constantemente para no sufrir sus estragos; es el parto doloroso a una nueva vida, que nadie puede eludir. Sólo con un gran acopio de formación humana y moral, es posible superar los inevitables problemas que se derivan de toda emigración.

Quiero apostillar, estas mis ideas, estos mis conceptos, sobre esta calicata humana emigrante nutrida de todas las esferas sociales, con mis simpatías totales para los que dejaron la azada, el oficio artesano, la pluma, como así las más diversas profesiones liberales; todos dejaron un vacío, un hueco en nuestro pequeño, pero susceptible corazón. Dejaron la plaza desierta, donde centenarias palmeras aguardan el retor-

no gozoso a estos lares. Las madres se llenaron de tristezas, las novias se turbaron de emoción y esperan el arribo de un día no lejano para ver trocados sus sueños en realidad.

Una promesa se le hizo a la celestial Señora del Pajarete, la Virgen de Las Montañas; al retorno subirán a su ermita y allí desgranarán un rosario de tristezas y alegrías.

Atravesamos un período de transición, de grande transformación industrial nacional; cuando lo hayamos superado, dejaremos de padecer este mal de emigración, y ya no habrá más ausencia de Villamartín.

Francisco Corrales Carrasco.

Sóller (Mallorca) y Junio de 1964.

Las ferias,

las fiestas y sus pregoneros

De tiempos antiguos data la costumbre de los Pregoneros; primero fueron los Heraldos en Justas o Torneos, que anunciaban, a toque de clarín, nombres de los caballeros y reglamentos que regulaban los mismos.

Es innegable su eficacia, y paulatinamente se fue extendiendo, en el transcurrir del tiempo, a ciudades y aldeas. Los Municipios los van utilizando para sus bandos oficiales.

En esta encrucijada salta a la voz

pública el anexo de la publicidad comercial.

Pero de aquel pregonero popular, «que lo pregonaba todo», al de los tiempos actuales, media un abismo.

Andalucía, y en especial la Andalucía gaditana que baña el Guadalete, ha hecho del pregón un rito, las musas de la poesía hecha verbo pasan por los labios del poeta jerezano Montero Calvache. Los escritores José y Jesús de las Cuevas; Antonio y Carlos Murciano; el insigne D. Jo-

COMERCIAL DEL HOGAR

Distribuidor al mayor de los productos
ELECTRODOMÉSTICOS en general

Distribuidor en Exclusiva para toda España de todos los productos **Yudoka**, (Cocinas, Lavadoras, Transistores, Estabilizadores de tensión, Antenas, Mesas T. V., etc.), así como distribuidor de las acreditadas marcas de Lavadoras **Elinca**, Cocinas **Termi**, Colchones **Sema** y **Rivo**, Ollas a presión **Sebmagefesa**, **Laster**, **Pronto** y **Decor**; Frigoríficos **Cadi**, **Alaska**, **Siemens** y **Taver**. Televisores **Anglo**, **Elbe**, **Herfor** y **Telesprint**. Muebles de Cocina, Batidoras, Tocardiscos, Mesas de plancha, Escaleras domésticas, Planchas, Máquinas de afeitar, Ventiladores, etc., de las marcas **Philips**, **Tymesa**, **Hurricane** y **Foix** y muchos artículos más.



Comercial del Hogar

Peral, 22, B.-Teléfonos 214257 y 211852

Sevilla

sé M.^a Pemán, y tantos como alzan su voz para ensalzar las cosas bellas en esas Fiestas de la Vendimia Jerezana; de Sanlúcar de Barrameda; de la Hispanidad; del Puerto de Santa María; pero citemos desde estas páginas casos concretos.

En ese pueblo que se mira en el mar, Chiclana de la Frontera, todos los años, en la Bodega «Las Albinas», se reúnen un grupo de amigos; pretexto, saborear los nuevos caldos, adobados con el pescado a la Teja; entre los concurrentes se nombra un Mantenedor, yo diría un Pregonero, que con bellas palabras, como estas de Pemán, deleitan a los asistentes.

—Ay, levante de Cádiz: salinero, descalzo por la arena: sin sombrero de nubes, ni corbata...

De José de las Cuevas...

...La copa de vino de Chiclana. ¡Esta copa de vino marítimo y dorado, donde no sabemos si lo que está disuelto dentro de él es el ala de un ángel o la vela de un barco!

...De los hermanos Muriano...

—Ya el perfume le embriaga y le ^c (marea)
¡venid a verle los vendimiadores!
Se durmió en un redor y es como un niño)
como un racimo más que al sol sestea.

Y siguen los pregoneros...

Fiesta de la Vendimia Jerezana, pregonero D. Manuel Chacón Secos, de Villanueva del Ariscal; Ra-

fael Belmonte García, hermano de Juan; de La Palma y Bollullos del Condado; José de las Cuevas y Florencio Quintero.

En la Fiesta Nacional del Algodón de Utrera, D. José M.^a Pemán; suyas son las frases:

«El algodón es rosa sin olor, pero como la miel, está lista para el consumo, desde su tallo a la industria».

Pero los escritores y poetas del Guadalete podrían subir hacia su nacimiento, que por esos caminos de bellezas infinitas, como venidas de Dios, hay un pueblo con una Feria Famosa y cuatricentenaria, que es: á pidiendo un sitio en sus recitales. Si Cádiz tiene la cabeza en el mar, su cuerpo y corazón está en la provincia. Aguas arriba de nuestro río árabe, «Río del Olvido», y allí, en una colina, como oteando su curso, está Villamartín. Muchas cosas podría yo escribir, pero ¿por qué no dejarlas para los pregoneros de la poesía? No necesitaría muchos esfuerzos, de su parte, simplemente ir describiendo el paisaje, los caminos literarios que empiezan en los Alcores de Santa María de las Nieves y seguir los puntos rosas de las adelfas que adornan las orillas de nuestro río, que en Villamartín espera... a esas parejas que navegan por la ruta de la Cultura, con las velas cosidas como los Alvarez Quintero.

Y descubrir a propios y extraños la belleza de los pueblos serranos como antes lo hicieron con los que baña el mar.

Rafael Castillo Martínez.

Sevilla, 9 de Agosto de 1964.



Bicicletas y VeloSoleX - Orbea

Dos Productos de Calidad que
responden a una marca de garantía

ORBEA

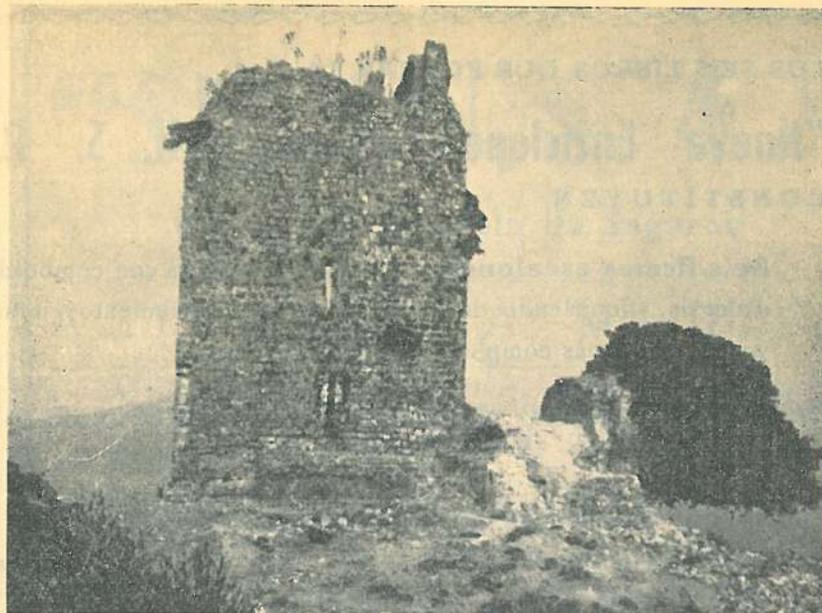
CONTADO Y COMODOS PLAZOS

DISTRIBUIDOR:

CASA CHAVES

SEVILLA - JEREZ

Delegación para Villamartín: Móber



TORRE DE MATRERA

Aquí está, como gladiador cuya rodilla se hince en la arena, como un león humillado que no quiere conocer su derrota, con esperanza de recuperar su fiereza y volver a ser quien fue. Desafiante al paso del tiempo y a esos jirones de nubes, casi siempre compañeros en su soledad y nostálgicas rememoranzas, mantiénese aún de pie, pero sin poder ocultar los desgarros que en ella han producido las tan diversas vicisitudes porque ha pasado, centinela entre la sierra y la campiña. Hunde sus cimientos sobre Pajarete a 523 metros de altura, sin par atalaya, ojo avizor, horizonte sin límite en días claros y apacibles, recreo a los ojos que en su retina pueden fijar montañas, ríos y valles, ciudades y pueblos: Sevilla, Cádiz, San Fernando, Jerez, Carmona, Utrera, Alcalá, Montellano, Bornos, Arcos, Puerto Real, Chiclana, etc.

Los agarenos quieren por todos los medios conservar esta Torre, pero hay un Rey que para sí la quiere. Alfonso XI, y hacia ella manda los Caballeros de Calatrava, valor y audacia, logrando su definitiva recuperación cuando el calendario señala el año 1341.

El Rey la cede con su campo a la Ciudad de Sevilla y ésta firma la escritura de Carta-Puebla el día 4 de febrero de 1503 a 118 colonos que son los primitivos fundadores del actual Villamartín que ocupa todo el Campo de Matrera. El escudo de esta villa lleva el Castillo y un león, castillo que representa a Matrera, y el león, el valor, poder y nobleza de los esforzados caballeros reconquistadores de la inestimable fortaleza; los colores: el amarillo oro, luz y riqueza, y el azul, justicia y horizontes infinitos. Matrera duerme hoy, soñando con batallas y el olvido, triste pago que reciben muchos palidenses y héroes.—B. CISUELA.

MATIAS CASADO

Cereales y Legumbres

Alcalá de Guadaira

LOS SEIS LIBROS QUE FORMAN LA

"Nueva Enciclopedia Escolar H. S. R."

CONSTITUYEN

Seis firmes escalones que el niño ascenderá con comodidad y alegría, adquiriendo, desde los primeros conocimientos intuitivos, hasta la más completa cultura primaria.

[GRADUACIÓN

Primer Ciclo del Período de Enseñanza Elemental

Mis Primeros Pasos	13 Ptas.
Mis Segundos Pasos.	30 "
Lecciones Preparadas (Libro del Maestro)	60 "

Segundo Ciclo del Período de Enseñanza Elemental

Enciclopedia Escolar, grado 1.º	40 Ptas.
Lecciones Preparadas (Libro del Maestro).	
Nueva Enciclopedia Escolar H. S. R., grado 2.º	48 "
Lecciones Preparadas (Libro del Maestro)	65 "

Período de Perfeccionamiento

Nueva Enciclopedia Escolar H. S. R., grado 3.º	66 Ptas.
Lecciones Preparadas (Libro del Maestro)	125 "

Período de Iniciación Profesional

Nueva Enciclopedia Escolar H. S. R., de Iniciación Profesional.	110 Ptas.
Clave (Libro del Maestro)	
1.400 Problemas para la Escuela	95 "

Hijos de Santiago Rodríguez

Apartado 55.-BURGOS

“SEVEN, S. A.”

Compañía Española de Seguros

ASISTENCIA MÉDICA

Domicilio Central: SALES Y FERRE, 20.-SEVILLA

El estar asegurado en SEVEN, S. A., es garantizar la salud de usted y sus familiares. El prestigio y eficacia de nuestros servicios lo testimonian los propios beneficiarios que han sido asistidos. Los componentes de la Sociedad son especialistas; son los propios Accionistas propietarios de la Entidad.

Suscríbese en SEVEN, S. A. No lo dude. Nos lo agradecerá

Pregunte a sus amistades cómo han sido asistidos por la Compañía SEVEN, S. A.

AGENTE EN VILLAMARTÍN:

SANTIAGO TINOCO HOLGADO

PISOS DE LA DIPUTACIÓN

Jabones para lavar...?

¡Consuelito, Bong y Mive!

Y ahora...

Lejías Consuelito y Bong

¡INSUPERABLES!

UTRERA

Bodegas Gutiérrez

Cosecheros y Exportadores de Vinos del Condado

BOLLULLOS DEL CONDADO

Depositario en Villamartín:

JOSE FERNANDEZ LUNA

A Villamartín y su Virgen

(Con todo mi afecto)

Una vez más vuelvo a coger la pluma para dedicarle a esta simpática Villa unas palabras, que cada año nace en mi corazón para ella con motivo de sus fiestas. En estos días de preparativos para su feria, hago un alto en el camino, y vuela mi pensamiento, como ave peregrina, para confundirse entre los hijos de esa bendita tierra y manifestar, como ellos, mis mejores deseos de prosperidad y dicha.

Cuando en verdad dedicamos unos pensamientos a una cosa determinada, nos sentimos fuertemente ligados a ella hasta el punto de formar parte de nuestro mundo espiritual, y esto me ocurre a mí con Villamartín y su Virgen de Las Montañas. Este año el Estandarte de mi amor lo presento a la Virgen con crespón negro, como ruego de paz y descanso por el alma de uno de sus hijos.

Ciertamente puedo decir, que entre mis amistades tuve la dicha de tener y la desgracia de perder, a una amiga del alma, fallecida recientemente, la cual vio la luz por primera vez en esa bendita tierra.

Conocía a fondo sus sentimientos y era una de esas almas que Dios pone en la vida para alivio y cirineo de otras. Por su resignación y nobleza, fué edificante su paso por la tie-

rra, cerrando su existencia el duro broche de una penosísima enfermedad.

Cuando perdemos a uno de estos seres, a pesar del dolor que sentimos en nuestro corazón, sentimos también al mismo tiempo un consuelo, un algo especial, pues tenemos la seguridad, o al menos la esperanza, de que al comparecer ante el Tribunal Divino, pasarán a aumentar esas legiones de Angeles que Dios tiene para su gloria y protección de las almas y, por lo tanto, nos consideramos protegidos ya por ello.

Cada año faltarán a la cita almas que, como ésta, volaron a las regiones infinitas, y que tú, Villamartín, sabes dedicarle un recuerdo sin quebrantar para nada tu alegre sonrisa, pues como buena madre te sacrificas por el bien de esos otros hijos tuyos que tanto te aman y que tan ricamente saben engalanarte para realzar aún más tu belleza en estos días.

Esos hijos que durante el año viven consagrados a su trabajo, luchan constantemente por tu bienestar y progreso. Cada uno, en el lugar que le corresponde, va aportando su granito de arena para después, unánimemente, gozar de tus delicias en esta época tan maravillosa del año.

De todo corazón te deseo que

AHORRA... EN LA
CAJA DE AHORROS
Y
MONTE DE PIEDAD
DE JEREZ

FAMILIA QUE AHORRA... FAMILIA FELIZ

CENTRAL Y SUB-CENTRAL EN JEREZ DE LA FRONTERA
SUCURSALES: SANLÚCAR DE BARRAMEDA
LA LÍNEA DE LA CONCEPCIÓN

AGENCIAS

Villamartin - Prado del Rey - Jimena de la Frontera
Trebujena - San José del Valle - Puerto Serrano - San
Roque - Zahara de la Sierra - El Gastor - El Bosque
Benaocaz - Medina Sidonia - Bornos - Paterna de
Rivera - Los Barrios - Arcos de la Frontera - Algar
San Martín del Tesorillo - Benalud de Sidonia - Espera
La Barca de la Florida.

Intercambio con todas las poblaciones de España

vivas en paz tu feria, como año tras año sabes vivirla protegido por tu Virgen, a la que con el mayor cariño dedico estas décimas como una oración de mi alma:

*Eres la más bella flor
que en la tierra puso el Cielo,
madre de eterno consuelo,
divina fuente de amor.
La que mitiga el dolor
y alegra con su hermosura
y vierte con su ternura
toda la dicha en el alma,
y la mece en plena calma
por el mar de su dulzura.*

*Ansioso va el peregrino
hasta pisar tu morada
y saciar en tu mirada
toda la sed del camino.
Como símbolo divino
él te invoca en su oración,
y en su estela de ilusión
va dejando en Las Montañas
el fuego de sus entrañas
y para Ti el corazón.*

CARMEN ORTIZ GUERRERO

Manzanilla "Alegria"

Pérez Megía, S. A.

Sanlúcar de Barrameda

AGENTE EN ÉSTA:

D. Antonio Holgado Acosta

Teléfono 6

VILLAMARTIN

«Ciudad de Jaén»

PAULINO GARCIA SEGURA

Almacenista de Coloniales, Azúcares y Cereales

Almacenista de Productos Cárnicos

Almacenista de Aceites

Teléfonos: 44249 - 42270 - 43840 - 42623

JEREZ DE LA FRONTERA

Representante en Villamartín:

Juan Moreno Garrido

Cervantes núm. 25

Teléfono núm. 109



El pasado día 14 de julio, con motivo de las inauguraciones que se efectuaron, el Gobernador Civil de la Provincia, acompañado de otras autoridades, se desplazó a nuestra localidad interesándose por las necesidades y proyectos existentes en la villa. La fotografía recoge el momento en que el Alcalde, don Tomás Barea Romero, explica al señor Guillén Moreno el alcance del proyecto cuyos planos examinan: nueva calle, jardines, muro de contención, carretera a la Avenida de la Alameda atravesando el jardín, escalinata monumental y otros detalles. Aparecen en la fotografía de izquierda a derecha. Concejales señores Alvarez Garrido, Sánchez Regordan, Morales Gómez, Cassey Carvajal; Notario, don Martín Sánchez-Orús, Alcalde, Gobernador Civil, Presidente de la Hermandad de Labradores y Concejal don Miguel Vázquez Santaella, Vicepresidente de la Diputación Provincial y Subjefe Provincial del Movimiento don Jerónimo Almagro Montes de Oca.

JUGUETES FELOCE

— S. L. —



Avenida Joaquín Vilanova, sin número

Apartado 10 - Teléfono 107

IBI

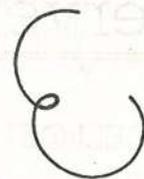
(Alicante)

L'UNION

SEGUROS

FUNDADA EN 1808

Antonio Escolar Palomo



LINEROS RIOS, 12

TELÉFONO NÚMERO 186

VILLAMARTÍN

«CASA JOSE JOAQUIN»

VINOS DEL CONDADO

No sólo compite en calidad, también lo hace en precio

¡¡BARES, TABANCOS!!

Para pedidos de importancia, consulten precios; estos pueden ser de super-mercado. Aprovechense.

Capitán Cortés, 25.-VILLAMARTÍN

HIJO DE

Antonio Cervera García

FÁBRICA DE SELLOS DE CAUCHO

Especialidad en Grandes Sellos de Pasta Elástica para marcar Envases :- Fechadores :- Tampones Cajas Rotuladoras - Saquitos para Muestras sin Valor

Plaza Pilatos, 3 :- San Esteban, 2

Teléfono núm. 252921.-SEVILLA

Programa Oficial 1964

Día 20: Víspera de Feria

Alumbrado extraordinario en la Plaza José Antonio, Real de la Feria y calles principales. A las 24 horas, apertura de la Caseta Municipal, en las que actuará la Orquesta DEL GENIL.

En la Plaza José Antonio, Concierto por la Banda Municipal.

Día 21: Primero de Feria

A las 6 de la mañana, Diana por la Banda Municipal. Mercado Ganadero con abundante agua dentro del mismo, Carrera Ciclista. A las 12: Desfile por el Real de la Feria de Parejas a caballos, ataviadas a la andaluza y amazonas.

Por la tarde, GRAN CORRIDA DE NOVILLOS TOROS. Por la noche, en la Plaza de José Antonio, Conciertos y en la Caseta, Bailes Regionales y de Sociedad.

Día 22: Segundo de Feria

Por la mañana, la Banda Municipal recorrerá las calles, tocando alegres Dianas. Mercado ganadero, Concurso de Coches enjaezados a la andaluza, Cucañas, Carrera de sacos y Riña de Gallos.

Por la tarde, EXTRAORDINARIA NOVILLADA.

Día 23: Tercero de Feria

Ultimo día de Mercado Ganadero, Concurso de ganado selecto, con premio para el mejor ejemplar y lote. Conciertos. Fuegos Artificiales y Concursos de Bailes. Por la tarde, GRAN NOVILLADA.

Día 24: Ultimo de Feria

En el Real de la Feria desfile de Coches, parejas a la grupa y amazonas. Por la tarde, Gran Novillada.

Por la noche, en la Caseta, será elegida la Reina de las fiestas por las personas asistentes a dichos actos. Finalizando a las tres de la madrugada los festejos con un DIVERTIDO COTILLÓN.

Durante los días de Feria se celebrarán Partidos de Fútbol

CINES, CIRCOS, TEATROS, COMPETICIONES DEPORTIVAS Y OTRAS ATRACCIONES

La Comisión de Festejos se reserva el derecho de modificar, sustituir o suprimir cualquiera de los Festejos anunciados.

BAR ESPAÑA

NUEVA EMPRESA:

FRANCISCO MORILLA

Espléndida Terraza - Vinos
y Cervezas de las mejores
marcas :- Variadas tapas

Especialidad en Raciones de Conejos

José Alpresa Fernández

Ferretería - Droguería - Mercería - Paquetería
y Artículos de Punto - Loza y Cristal hueco
y plano.

Gran surtido en lanas para labores de las marcas
más acreditadas.

¡ALBAÑILES, CARPINTEROS! Busquen en esta Casa
las herramientas que precisen.

ROSARIO NUMERO 13

«QUICAR»

CARVAJAL Y COMPAÑÍA, S. L.

Jiménez Aranda, 2 - Teléfonos 43385 y 44121

JEREZ DE LA FRONTERA



MOTO GUZZI HISPANIA

LA MOTO QUE PRESTA SERVICIO SEGURO
AHORA CON SU REVOLUCIONARIO MODELO

CARDELLINO DE 73 c. c.

Motocicletas ROVENA - SANGLAS

250 y 325 c. c. Bicilíndrica

La moto Super rápida



Grandes Facilidades de Pago

Repáre con piezas de origen y obtendrá un buen rendimiento en su moto

AGENTE EN VILLAMARTÍN:

COMERCIAL MOBER

COMERCIAL MORAIRA

CASA FUNDADA EN 1931

MAQUINARIA Y MATERIAL ELÉCTRICO
PROYECTOS Y MONTAJES

Amor de Dios SEVILLA Teléf. 225709

NOSTALGIA

Nuestro pueblo tiene un no sé qué de encantos que llena nuestro espíritu y le da vida. Y cuando se adormece nuestra alma por el pasar del tiempo y la distancia, aparece un ave fénix y nos hace recordar aquellos recuerdos pasados.

Aquí, lejos, entre castaños robustos y robles seculares, cierro mis ojos, y como en una noche de ensueños, la aguja de nuestra torre se me silueta; y el campo, mar de espigas; y LAS MONTAÑAS, escalón del Cielo; y el Guadalete histórico, con ese pantano, que se me imagina un brote al quejido de Don Rodrigo; y aquel ir y venir de nuestros pocos años; y veo también el garbo airoso y gentil de nuestras hembras; y nuestra plaza llena de corrillos transicionistas. ¡Feria! Nostalgia y melancolía. Farolillos y manzanilla. Sol y alegría. Y allí, mirando mi Virgen de Las Montañas, trono de mi hogar, y enarbolando como un autómeta, en mi mano una copa de vino de mi tierra, con dos sorbos inconscientes, apuro la manzanilla en un brindis silencioso.

¿Tú eres de Villamartín? Sí, sí; pero escúchame, villamartínico fuera de Villamartín. Ten en cuenta que siendo así, es la única forma de saberse de verdad de Villamartín. En Asturias tengo una «peña» de fieles y sensatos asturianos. Pero fíjate, ten la seguridad que aquellos astures conocen mi pueblo por mi sola referencia. Hablamos de Covadonga, pero sin olvidar Las Montañas. Esos ojos de nuestra Señora ¡no los hay en el mundo! ¡Ay, amigo! Cuando la nostalgia abrocha tu alma, si no se

abre el corazón, te corroes el espíritu.

En estas colinas, verdes y rojo-esmeralda, adornadas con el cantar de la oropéndola y el dulce glallar de un celoso urogallo, vuela mis ideas. Una varonil voz de un «rapaz», rompe la monotonía de la naturaleza exuberante con esta melancólica canción:

Pasé el Puerto de Payares,
pasélo con mucha pena;
porque dejé los amores
junto a la Pola de Lena.

¡Eh, amigo! Yo también lo pasé. Tú para alejarte de Asturias, de estas tierras preñadas de belleza y de historia. Yo, para dejar lejos, muy lejos, al fondo de Castilla, mi campo de Matrera, el de espigas doradas y olivos de plata en las noches de luna clara. Tu sueño será el mismo sueño mío. Tu cantar nostálgico, será mi mismo cantar. Y cuando a tu tierra vuelvas, dejarás escapar tu varonil canción.

Asturias, patria querida,
Asturias de mis amores...

Y al regresar yo a la mía, al igual que tú, también cantaré:

Tu torre veo
Villamartín del alma...

Asturias-Pravia y Agosto de 1964.

Escribe: Pedro Guzmán Holgado.

Isidro Gutiérrez Castro

TALLER MECANIZADO

Carpintería y Ebanistería :- Neveras

Muebles Funcionales - Coloniales y Modelos de
la Época Moderna

AGENTE DE

PERSIANAS LUSTRO

C. Cortés

VILLAMARTÍN

ANDRES GIL DELGADO

BAR ANDALUZ

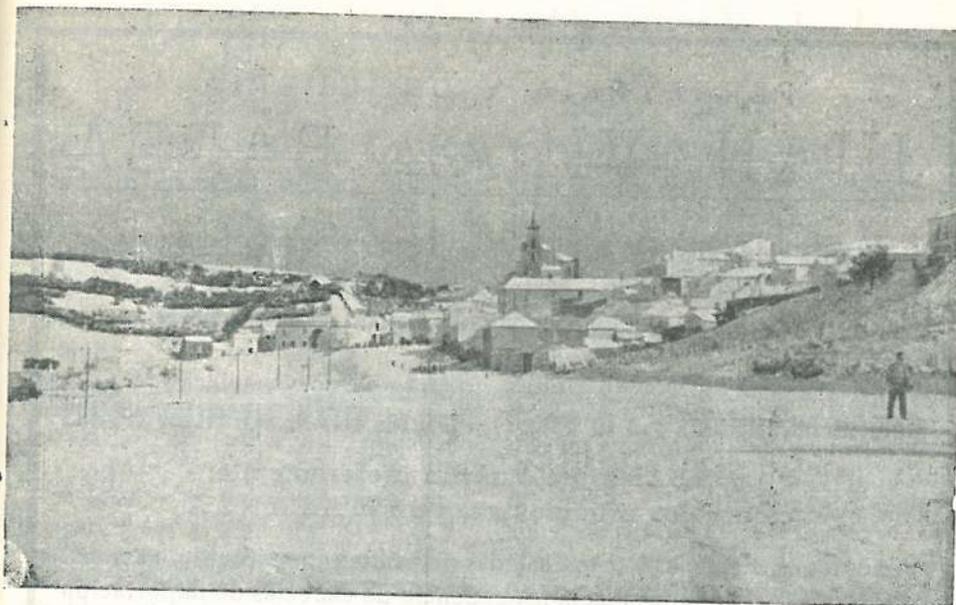
Blas Pérez número 19.-Teléfono número 25

«LAS MONTAÑAS»

ULTRAMARINOS

Cervantes núm. 120.-Teléfono núm. 117

VILLAMARTÍN



Este impresionante aspecto fue el que presentó Villamartín hace diez años, el día 3 de febrero de 1964, después de una copiosa nevada. Si por su rareza constituye una novedad, el recordarlo es porque aún cuando nevase, no lo podríamos ver de esta forma. Lo que constituía un paraje solitario es hoy hermosa avenida, quedando por su margen derecha una prolongación del pueblo formada por cien casas de la Obra Sindical del Hogar, cincuenta y seis del Patronato Social José Antonio, cincuenta del Ministerio de la Vivienda, cuarenta y ocho del Patronato de la Diputación Provincial y unas cien de iniciativa privada. También va en este lugar el Ambulatorio del Seguro de Enfermedad, obra que dará comienzo en breve espacio de tiempo.

Nombres apropiados para esposas de...

- Un Torero: Verónica.
- Un Domador: Leoncia.
- Un Cerero: Candelaria.
- Un Esquiador: Nieves.
- Un Payaso: Gracia.
- Un Pianista: Tecla.
- Un Astrónomo: Celestina.
- Un Médico: Dolores.
- Un Jardinero: Flora.
- Un Juez: Justa.
- Un Farmacéutico: Remedios.
- Un Militar: Victoria.
- Un Guardia Tráfico: Tránsito.
- Un Delineante: Regla.
- Un Guerrero: Paz.
- Un Prestamista, cualquiera menos Generosa.

FERRETERÍA Y DROGUERÍA
JUAN VIDAL BAREA

Cerrajería - Herraje para puertas - Tornillos negros - Herramientas para Carpintería y Albañilería - Material Eléctrico y Artículos electrodomésticos - Batería de Cocina esmaltada. **Grandes cantidades. Buenos precios**

Colores industriales y a la Cola. Pinturas TITAN, TITANLUX y otras

Y... como siempre, nuestra preferente atención a los artículos para su MATANZA

Pimentones. Especies y tripas saladas de calidad inmejorable, nacional y extranjero. Garantizamos la procedencia de especias de importación

Servicio a Domicilio Teléfono 5 VILLAMARTIN

“LA RONDEÑA”

Fábrica de Dulce de Membrillo
Fábrica de Malta

P R Ó X I M A A P E R T U R A

TOSTADERO DE CAFÉ

Marca Registrada « ARUNDA »

R O N D A

El Hospital de Santa Isabel

Uno de los grandes logros de Villamartín en estos últimos 25 años, ha sido este Hospital municipal de Santa Isabel, del que pueden enorgullecerse todos los que, de algún modo, contribuyeron a su establecimiento.

Nada saben las jóvenes generaciones de la localidad, sobre la historia y vicisitudes de su fundación y, en verdad, que merece la pena que la conozcan.

A los que piensen que no es apropiado el tema para una Revista de feria, habré de decir que este Hospital ha resuelto muchos y graves problemas de la feria—de ello pueden dar fe su Médico director y las monjitas que lo rigen— y, además, que se presentarán muy raras ocasiones si no aprovechamos esta que nos brinda la Revista para ofrecer esta breve historia de tan bello establecimiento benéfico, a todos los que desconocen su origen y primeros años de vida, hasta convertirse en esta espléndida realidad que hoy contemplamos.

El capital fundacional fué legado por Doña Isabel Mateos Guerrero, que no era natural de Villamartín, pero aquí vivió durante muchos años hasta su muerte, y a quien Villamartín debe imperecedera gratitud, porque legó toda su modesta fortuna para la instalación de un Hospital municipal de beneficencia, necesidad la más apremiante de las que, por aquellos días, sentía esta villa.

Nombró albaceas y patronos de su fundación a su Abogado, su Médico de cabecera y una tercera persona, escogida entre los caballeros

de Villamartín, a los que confió el encargo de que, una vez ocurrido su fallecimiento, realizaran todos sus bienes y dedicaran su importe a la instalación de un hospital para entregarlo a la beneficencia municipal.

Se abrió la sucesión de esta bienhechora en pleno Frente Popular, y resulta obvio afirmar que fué verdaderamente milagroso que no se malograra su magnífica intención, lo que se consiguió gracias a que ella había otorgado en su testamento cuatro años de plazo a sus albaceas para ejecutar el encargo y en él hubieron de refugiarse los patronos para ir dilatando el cumplimiento de la voluntad testamentaria, que se puso en marcha iniciado ya el Alzamiento Nacional.

Salvado este primer escollo, hubieron de presentarse todavía muchos, hasta ver convertido en realidad el designio de la testadora. Todas las obras buenas y que han de glorificar a Dios, tienen este signo, esta característica, y por eso la fundación de este hospital, no encontró su camino sembrado prácticamente de rosas, sino que las dificultades y contradicciones se sucedieron sin cuento.

Los Organos de la Administración a quienes incumbe esta cuestión benéfico-docente, consideraron insuficiente el capital fundacional para instalar un hospital y dotarlo de ingresos para su decoroso mantenimiento, y propugnaban que la Beneficencia provincial recogiera el importe del mismo a condición de que el Ayuntamiento de Villamartín tuviese derecho a determinado núme-

PARA CALIDAD EN REFRESCO
BEBA

**«PEPSI - COLA»
y «MIRINDA»**

ESPECIALIDAD EN

Vino SOLERA
ELEGANTE BLAZQUEZ

DEPOSITARIO EN VILLAMARTÍN:

José Holgado Benítez
Nueva, 20.-Teléfono 77
VILLAMARTÍN

La Caucho Algodonera
Andaluza, S. L.

Franco núm. 21-SEVILLA

ORTOPEDIA

OPTICA

JUGUETERIA



Teléfonos: 222518 y 227811

GESTORIA ADMINISTRATIVA

*

Benito

Rodríguez

Pastoriza

Automovilismo - Conductores

Obtención Documentos

♦

Losada, 7 Teléfono 81245

SAN FERNANDO (Cádiz)

JOYERIA

MUÑOZ

SEVILLA

ro de camas para sus menesterosos en el Hospital de Cádiz, solución ésta que contrariaba abiertamente la voluntad testamentaria.

Por entonces, uno de los patronos había enfermado gravemente y el otro trasladó su residencia ausentándose de Villamartín, por lo que prácticamente hubieron de quedar un tanto desatendidos de una empresa que se presentó ardua y erizada de dificultades. Justo es proclamar que el estudioso tesón del tercero de los albaceas, que afrontó con todas sus consecuencias la denodada lucha, fue el que tuvo la dicha de llevar a feliz término el exacto cumplimiento de la voluntad testamentaria, hasta culminar en la fecha memorable 20 de diciembre de 1942, día de la entrega oficial al Ayuntamiento de esta villa, según reza la inscripción marmórea colocada en el primer patio de la casa-hospital.

Increíble parecerá que con menos de cien mil pesetas pudiera darse cima a esta ingente obra—hoy harían falta más de dos millones—, para lo que hubieron de darse, hecha ya la bonanza después de la borrasca, circunstancias favorables, entre ellas, y muy principalmente, la generosa conducta y buena disposición de la persona que vendió a los albaceas y patronos la magnífica casa en que fue instalado el hospital.

Prolijo sería enumerar siquiera el cúmulo de dificultades, recursos, gestiones y gastos que hubo que vencer y realizar durante los tres años que, aproximadamente, duró el expediente administrativo hasta que se consiguió que prevaleciera la voluntad de la testadora. A disposición de quien desee estudiarlo detenidamente, para formar exacto y cabal juicio, tenemos el legajo que conserva todas las actuaciones civiles y administrativas

a que dió lugar el cumplimiento de la voluntad de Doña Isabel Mateos Guerrero, cuyo nombre rotula hoy la calle donde ella vivió y murió, por acuerdo del Ayuntamiento de esta villa, acogiendo complacidamente la petición de los albaceas.

Empezó pues, en el año de 1942, la vida oficial de este Establecimiento con la dotación indispensable para llenar su cometido. La gestión administrativa del Ayuntamiento y valiosos donativos de particulares, han ido completando después el mobiliario, instrumental y material quirúrgico que actualmente la constituye.

Faltaba un elemento consustancial con la vida hospitalaria: las tocas monjiles, cuya escasez en aquellos años de la post-guerra era patente. Tras largas y laboriosas gestiones, se consiguió que vinieran a regir esta casa las Hermanas Hospitalarias de Jesús Nazareno, de Córdoba, que hicieron su entrada en Villamartín el día 24 de Junio de 1946, las que llevan, por lo tanto, 18 años al frente de este hospital.

De entonces acá los buenos servicios prestados por el Hospital de Santa Isabel han sido innumerables, y entre los más destacables y dignos de especial mención, los ocasionados por la grave epidemia de tifus del año de 1949, pues este centro benéfico acogió a todos los enfermos graves y permitió el aislamiento y adecuado tratamiento de ellos, sin que fuese necesario trasladarlos a otros establecimientos sanitarios alejados de Villamartín. La denodada labor de los Médicos, secundada por la abnegación de las buenas monjitas, ayudadas por señoritas de la localidad que se ofrecieron voluntariamente de enfermeras, con riesgo evidente de sus vidas, en heroica misión

CERVEZA

ESTRELLA DEL SUR

...siempre a su gusto

de caridad cristiana, lograron sofo-
car, a satisfacción de las Autorida-
des Sanitarias Centrales y provincia-
les, aquel gravísimo brote epidémico.

La favorable coyuntura de haber
podido adquirir la casa contigua que
formaba el lindero de la izquierda,
la cual fue comprada por suscripción
pública y dedicada a Colegio de Je-
sús Nazareno, completaron el Esta-
blecimiento que forma hoy un mag-
nífico conjunto de Hospital y Cole-
gio, regido todo por las Hermanas
de Jesús Nazareno, bajo la directa
dependencia del Ayuntamiento el
hospital, y exclusivamente por ellas,
el Colegio, si bien bajo la observan-
cia de unas normas básicas que fue-
ron concordadas con la autorización

del Sr. Obispo de Córdoba por la
Madre general de la Comunidad y la
comisión que se constituyó en Villa-
martín para la instalación del cen-
tro docente.

Cuando las monjitas consigan dar
cima a su actual anhelo de erigir una
capilla que sustituya, amplia y deco-
rosamente, a la provisional que hoy
ocupa una de las clases, se habrá
puesto el broche de oro a este es-
pléndido conjunto benéfico-docente
cuya primera piedra colocará, hace
unos treinta años, la beneficiosa vo-
luntad testamentaria de una señora
en noble y memorantísimo gesto.

M. IÑIGO MATEOS.

LA CANCELA

MIGUEL VAZQUEZ SANTAELLA

**Ferretería - Recambios y Accesorios para Automóviles
Aceites Lubrificantes y Escopetas de las mejores Marcas:**

Sarasqueta - Ugartechea - Axa

Deportes - Bazar - Juguetería

Generalísimo Franco, 29 - 31.-VILLAMARTIN

Banco Central

Alcalá, 49 y Barquillo, 2 y 4.-MADRID

CAPITAL DESEMBOLSADO

480.000.000 de pesetas

FONDOS DE RESERVA

1.363.000.000 de pesetas

390 Dependencias en Capitales de provincia y otras importantes plazas de la Península, Islas Baleares, Canarias y Africa.

Con esta extensa organización y su importante red de Corresponsales en todo el mundo, realiza toda clase de operaciones bancarias, estando especializado en la financiación del comercio internacional

Los Cheques de Viajero del Banco Central están creados para facilitar los desplazamientos de quienes realizan viajes dentro y fuera de España.

(Aprobado por la Dirección General de Banca, Bolsa e Inversiones con el número 3.806)

Música, Arellano y Compañía, S. A.

INGENIEROS

Maquinaria Agrícola e Industrial

PAMPLONA

Al servicio de la Agricultura y la Industria

Le ofrece para su moderna y necesaria mecanización,
toda su gama de maquinarias *INTERNATIONAL*
y *McCORMICK INTERNATIONAL*:

TRACTORES: Orugas y de Ruedas de Goma desde 12 a 150 CV.

COSECHADORAS AUTOPROPULSADAS: En sus distintos tipos de corte.

APEROS DE LABRANZA: Todos tipos y características.
SEGADORAS ATADORAS Y SIMPLES y toda clase de maquinaria de utilización en la Agricultura y la Industria, de la más depurada calidad y economía.

STOCK DE RECAMBIOS de las Segadoras Deering, McCormick, Alpuema, etc., etc.

Para todo cuanto necesite será informado por el Agente-Depositario en esta Villa

JOSÉ PANGUSIÓN ESCANDÓN

TELEFONO 15

FUENTEZUELA

VILLAMARTIN

Textiles Reunidas Algodoneras

S. A.

ALGODON NACIONAL

Y SUBPRODUCTOS

Factorías Desmotadoras

DE ALGODON

Algeciras, Arcos de la Frontera, Jerez
de la Frontera, Ecija y Las Cabezas
de San Juan.

Aceite y Harina de Semilla de Algodón

SEVILLA

Canalejas, 6 - 1.º

Tiempos de antaño

y el avance de un pueblo

Le parecerá a muchos que hemos perdido todo vínculo de unión y recuerdo de Villamartín. Todo lo contrario; lo llevamos muy dentro.

Cuando se aproxima cada año el mes de Septiembre, este mes tan significativo para nosotros, evocamos en nuestra memoria gratos recuerdos de la infancia, llenos de nostalgia unos, de sabor suave y agradable otros; todos gratisimos, nada fácil de borrar, porque lo vivimos intensamente.

Este año, que no he podido preparar un artículo a nuestro estilo y característica, hemos retrocedido años atrás para comparar, aunque muy breve y superficialmente, aquel Villamartín sencillo, humilde, sin pretensiones, con este otro que ha evolucionado casi de la nada, del cero, al infinito. Y todo en un corto espacio de tiempo.

Los antiguos y los que llegamos a los treinta nos darán la razón. Pero queremos que también los jóvenes insatisfechos, descontentos de todo e impacientes estén de nuestra parte.

Si comenzamos por la vida cultural, el avance ha sido sensacional. —El año 40 nadie podía pretender hacer estudio superiores de 2.ª enseñanza sin salir del pueblo. No recuerdo que alguno se preparara para hacer el examen de ingreso. (Maestros de 1.ª enseñanza los había y muy buenos).

Los que éramos aficionados a leer, no encontrábamos otra cosa que los ridículos cuentecitos de Calleja, o habíamos de trastear en los viejos y apollados baúles y rincones de soberanos de nuestras casas, donde hallábamos libros polvorientos que narraban crímenes espeluznantes. Hoy teneis, desde hace varios años, una biblioteca pública muy bien surtida y un magnífico Instituto de 2.ª Enseñanza, que han venido a resolver no pequeño problema.

Si nos fijamos en la vida religiosa, es sorprendente y maravilloso el cambio desde aquellas novenas de Animas en San Francisco, en las que se nos leía, a guisa de ejemplos «prácticos», casos terroríficos y macabros de apariciones de ultratumba, a la sincera y estupenda piedad y vida de Gracia que hoy se respira en todo el pueblo.

Examinemos ahora las expansiones y lícitas diversiones.

Hoy teneis cinco cines, cada cual mejor. Y quizás algunos se quejen de las deficiencias que estos acusan. Pues bien; volvamos atrás en el tiempo y presenciemos una proyección en Sopapo o en el patio de la cárcel. Cine mudo a base de letreros y más letreros, que se sucedían rápidos unos a otros sin dar lugar a leerlos. Una hora que proporcionaba un tremendo dolor de cabeza y grandes mareos, después de no

TOCINERIA

Embutidos de todas clases



J. Ramírez del Puerto



Jamones Serranos

BENAOCAZ (CÁDIZ)

haber comprendido el «rollo», que por cierto nunca tenía pie ni cabeza. Las diversiones eran sanas. No olvidaré aquellos paseos en la Alameda a la salida de la escuela unitaria de Doña Isabel Vega. Allí tenía una caseta Antoñito Vicedo, donde comprábamos un buen cartucho de patatas fritas, al precio de diez céntimos.

De noche, ninguno de los amigos se apartaba de los umbrales de la casapuerta. No estaban los tiempos para exponer la vida imprudentemente. Nos decían que rondaban los «chupa-sangre». Sólo algunas noches de luna llena, salíamos con los amigos de mi padre y los nuestros a la fuente. (Manolo Pangunsión recordará aquellas pacíficas andanzas).

Las más de las noches, oíamos los consejos de mi «amigo íntimo» (así lo llamaba a mis tres años de edad) Don Antonio Arenas. O las divertidas y fantásticas historietas que nos contaba, con singular ingenio y graceo, el inolvidable José Joaquín Riquelme.

Y ¿aquellas Ferias? Sí, de ganado como en ninguna otra. Hasta el río llegaba. Pero, ¡qué pacíficas verbenas! Puestos de turrón y muñequitos, mantas de Grazalema, el buitoma de Poley, las cunitas, las barcas para probar la resistencia de los atletas, el Circo Hermanos Alvarez y el cañoncito. No había más. A la una se apagaba la iluminación de las ochocientas bombillas que un año contamos llenos de admiración. Y todo el mundo a casita.

Hoy Villamartín es el extremo opuesto, debido a un avance gigantesco, como quizás no lo habrá experimentado en proporción ningún otro pueblo de la provincia.

Yo pido a Dios que siga avanzando para bien, no de un sector privilegiado, sino de todos. Para que sus hijos vivan mejor. Y que de ninguna forma sirva esta evolución para desterrar virtudes arraigadas, sino que las acreciente e infunda mayor vitalidad.

Pido por Villamartín todos los días, para que en este avance social y económico que ha experimentado, no le aleje de Dios, sino que, por el contrario, en esa cultura, en esa mejor forma de vida, en esos mayores y mejores medios de expansión, encuentre con más facilidad al autor de la Felicidad. A ese que puso en nuestras manos el mundo que pisamos y todo el contexto cósmico y espacial para que lo construyamos sólidamente como condición «sine qua non» para la segunda venida de Jesús.

Que la Virgen de Las Montañas nos siga guiando y ayudándonos en esta tarea constante de mejora humana.

ANTONIO MESA JAREN.

José Gilabert Sarrion

Depositario en Villamartin de la firma

«Agrosur, S. L.»

Abonos e Insecticidas

Calle Latorre, 6

Teléfono 44307

Jerez de la Frontera»



Desea a todos los Agricultores unas felices
Ferias y Fiestas 1964



Este es el nuevo aspecto que presenta el Villamartin actual en su prolongación por los terrenos que ocupaba el mercado ganadero años atrás desde el Matadero hasta la falda del Cerro de los Carneros a lo largo de la Avenida Jiménez Maza.

Instantánea de la Feria

- Sol y luces, polvo y pitos,
y altavoces,
y veloces caballitos.
- Caballitos de tío-vivo, barojianos.
Atracciones,
y turrones,
y gitanos.
- Toma y daga de feriantes.
Alegría,
y ufanía
de marchantes.
- De marchantes y chalanés, con su vara.
La corrida,
vena y vida,
cruz y cara.
- Los ancianos, los adultos y los niños,
con sus ojos
como antojos de cariños.
- De cariños y horizontes infinitos.
Intercruces,
Sol y luces
(Polvo y Pitos).

Banco Español de Crédito

Domicilio Social: **ALCALA, 14 - MADRID**

Capital desembolsado y Reservas: **3.669.419.539,56 Pesetas**

503 Dependencias en España y Africa

DEPARTAMENTO DE EXTRANJERO

Cedaceros, 4 MADRID

SUCURSAL DE VILLAMARTÍN:

Miguel de Cervantes, 7

Ejecuta bancariamente toda clase de Operaciones
Mercantiles y Comerciales

Está especialmente organizado para la financiación de
asuntos relacionados con el Comercio Exterior

Servicio Nacional del Trigo

Libretas de Ahorro

Cheques de Viaje

Sucursales de la Provincia: Algeciras, Algodonales, Arcos de la
Frontera. Cádiz y Urbana del Generalísimo, 2 (Avda.), Ceuta,
Chiclana de la Frontera, Jerez de la Frontera, La Linea, Medina
Sidonia, Olvera, Tarifa y Ubrique.

(Aprobado por el Banco de España con el número 6.052)

RAMON PALOMARES

DISTRIBUIDOR OFICIAL DE

LAVADORAS BRU

Amor de Dios número 21

Teléfonos: 228254 y 214521 :-: SEVILLA

ALASKA

Fábrica Especial de Gorras y Mascotas

GUILLERMO R. QUESADA

DEPÓSITO DE BOINAS

DESPACHO Y TALLERES:

Feria, 168.-Teléf. 212650.-Sevilla

Antonio López Márquez
BAR

VINOS — CERVEZAS
VARIADAS TAPAS
PEÑA DE CAZA

CALLE LINERO RIOS

Ricardo Barea Luquez

TROYA, 7 SEVILLA



Fábrica Artículos de Viaje

Manuel Pérez Gómez

CASA VERGARA

ULTRAMARINOS
PAQUETERIA
Y MERCERIA
P. GARRIDO NÚM. 52

Pedro Jiménez Capilla

ULTRAMARINOS - PAQUETERÍA
MERCERÍA Y DROGAS
GRAN SURTIDO EN PERFUMERÍA

Rosario, 49 Villamartín

José Cigales Núñez

ULTRAMARINOS
PAQUETERIA
Y MERCERIA

M. Poley, 8 y P. Garrido, 2
VILLAMARTIN

DICAM

REPARACIONES DE RADIO
Y ELECTRICIDAD

M. Poley, 15 Villamartín

Antonio Gil Delgado

FERRETERIA EN GENERAL

Recambios para Máquinas Agrícolas

Drogas y Aceites Lubrificantes

Gral. Franco, 20.-Teléf. 27
VILLAMARTIN

Juan García Barea

BAR "LA PERLA"

Excelentes Vinos y Tapas

Especialidad: Crema de Café

Plaza José Antonio - Villamartín

Villamartín también tuvo su participación en la Guerra de la Independencia, crónica que iremos dando a conocer, desempolvando hoy viejos papelotes manuscritos con una bella y clara exposición como esta que a continuación trascribimos:

La Junta Suprema de Gobierno de Sevilla ha dispuesto que los Prisioneros Franceses de la Batalla de Baylen no se embarquen por ahora, y si que se repartan en los Pueblos mas remotos del teatro de la Guerra para que en ellos sean custodiados y ademas esten a cubierto de los insultos que podrian hacerles algunos discolos sin respetar la humanidad que se debe tener con el rendido, reflexionar sobre la torpeza en que se incurre ultrajando al que ha dexado sus Armas a condicion de ser bien tratado y á lo opuesto que seria un tal proceder de la nobleza y generosidad del Andaluz, siempre pronto a escudar aun al malvado.

La misma Junta Suprema ordena que estos Franceses sean alojados en Conventos, que se puedan evacuar en todo o parte, en edificios públicos o en Casas grandes particulares segun sea mas comodo a los Pueblos.

Declarara asimismo que incurrirá en su desagrado todo Pueblo que represente y ponga obstaculos insuperables a la admision de la Qüota que se le reparta, toda oposicion la mirará no solo perjudicial y contraria a sus justas providencias sino como escandalosa por el mal exemplar que se dará á los demas Pueblos. Es prueba de mala voluntad, de no ser buen Ciudadano, y de serle indiferente la causa justa que defendemos, querer solo ser beneficiado en las victorias, y negarse á sufrir aun los pequeños sacrificios que estas ocasionan. ¿Seria posible que quien estaba ya para doblar la cerbiz al pesado y tiranico yugo que iba a oprimirla se niegue á ayudar á cumplir su palabra de los que los han librado de la esclavitud, y á tener como prisioneros a los que devian dominarlos?

La Qüota de Prisioneros que se destina a esa Villa es de doscientos Individuos de Tropa, y doce Oficiales.

Uno de V. debe encargarse particularmente de los Prisioneros á quienes custodiara por ahora la Tropa que los conduce, y estaran sin comunicacion Despues los custodiaran los Paysanos que esten formados de Milicias, y se dara mas o menos libertad segun su proceder y conducta.

Los Oficiales estaran con separacion de la Tropa; y un Pagador Gral. pasara todos los meses para satisfacer los gastos de la subsistencia de los Prisioneros.

Lo que comunico a V para que sin dilacion proporcionen alojamientos, en los terminos expresados, y den parte inmediatamente al

Bar «Héchate Payá»

SUCULENTAS TAPAS VARIADAS - VINOS DE CALIDAD
ESPECIALIDAD EN CHOCOS FRITOS
PRECIOS MODERADOS

Calle Llana

Villamartín

FERRETERIA Y DROGUERIA

Tomás Cózar Cigales

Accesorios y Recambios para Maquinaria Agrícola
Gran surtido en Tornillería de Hierro y Acero
Barnices y Pinturas Titanlux, Titán y Faro Verde

Cervantes, 64

Villamartín

Hijos de Cándido Martín

Fábrica de Sombreros - Boínas - Gorras

Talavera de la Reina

Manuel Rodríguez Maestre

Almacenes de Drogas - Coloniales - Juguetes
Exportación de Berenjenas en Conserva

Dominicas, 10 - Teléfono 11

ALMAGRO (Ciudad Real)

Coronel Dn Juan Creagh que esta en Lebrija para que remita con escolta el expresado numero.

Dios guarde a V. muchos años

Cadiz 8 de agosto de 1808.

ThomasMorla

Se asistira al Oficial con ocho reales diarios y á la tropa con libra y media de pan, doce cuartos y utensilios.

El dia 11 de agosto de 1.808 se celebra Cavildo dandose lectura a la anterior comunicacion del Capitan General de la Provincia, prestandose conformidad a todos sus extremos acordandose designar las Páneras del Posito Publico para el alojamiento, una vez echas las adaptaciones necesarias.

Asistieron al Cavildo los señores: D. Francisco Ferraras, D. Alonso Topete, D. Manuel Taboada, D. Antonio Prenn, D. Jose Romero, D. Diego Horosco, D. Salvador Gonzalez, D. Francisco Blanco, D. Salvador Varea, D. Patricio Jose Rodriguez, D. Francisco Parrado y D. Pedro Zapata.

Movimiento Demográfico en Villamartín

<u>NACIMIENTOS</u>		<u>DEFUNCIONES</u>		<u>MATRIMONIOS</u>	
1951.	251	1951.	103	1951.	54
1952.	257	1952.	74	1952.	86
1953.	279	1953.	79	1953.	88
1954.	279	1954.	92	1954.	91
1955.	309	1955.	95	1955.	92
1956.	280	1956.	94	1956.	101
1957.	305	1957.	84	1957.	111
1958.	344	1958.	81	1958.	109
1959.	322	1959.	91	1959.	110
1960.	333	1960.	87	1960.	89
1961.	350	1961.	77	1961.	115
1962.	340	1962.	81	1962.	96
1963.	333	1963.	83	1963.	111

Joaquín Holgado Acosta

TEJIDOS Y CONFECCIONES

Generalísimo Franco, 6

VILLAMARTÍN

Juan Holgado López

ULTRAMARINOS

L. Ríos, 3 - Villamartín

José Ruiz Román

ULTRAMARINOS

CONSERVAS

CALZADOS

Calle Lineros Ríos - Villamartín

José García Reguera

“NIÑO EL METRO”

Reparaciones de Bicicletas

Pintura al Duco

Reyes, 28 Villamartín

SASTRERIA

“SUVIRAT”

Esmerada y Elegante Confección

Villamartín

Francisco Gil Delgado

ULTRAMARINOS

ARTICULOS VARIOS

Rosario, 85 Teléfono 188

VILLAMARTÍN

José Conejo Portillo

«BAR CONEJO»

TAPAS DE COCINA

EL PRIMERO EN LEPÓRIDOS

Rosario, 42 Teléfono 139

VILLAMARTÍN

HELADOS

Los Valencianos

J. Antonio y Real de la Feria

RED DE ESTABLECIMIENTOS

“MORIENO”

INSTALADOS EN

Plaza José Antonio, 9.-Teléfono núm. 130

Calle Miguel Cervantes, 25.-Teléfono 109

Rosario número 10.-Teléfono número 21

En los mismos puede adquirir todo lo relacionado con

**CONFITERIA - PASTERIA - CONSERVAS
Y CHARCUTERIA**

Especialidad en “ROSCO BLANCO”

Despacho de Helados Camy en Cervantes, 25

y Rosario número 21

Café Bar en Cervantes, 4, esmerado en todos sus servicios

¡FERIANTES!

Contamos con un gran surtido en Artículos a precios de Almacén: Jamón, Salchichón, Queso, Queso de cerdo, Picos Pansesa y gran variedad en Caramelos y Galletas, etc.

José Horrillo Castro

Fábrica de Sillas
Premiada en la Exposición
Obrera de Jerez 1955
Villamartín

Casa Alvarez

TEJIDOS DE ALTA CALIDAD
CONFECCIONES

Generalísimo Franco
(Esquina a la Plaza)

Manuel García Alvarez

SASTRE (Diplomado)
Elegante y Moderno Corte
Esmerada Confección
VILLAMARTÍN

ALMACENES

"LIBRERIA GRANADA"

Papelería
Objetos de Escritorio

Gran Vía, 41

Granada

Miguel Naranjo Alza

CARPINTERIA MECANICA
MAQUINARIA AGRICOLA

Cervantes, 94 - Villamartín

Consuelo Escolar Andrades

TEJIDOS Y PAQUETERÍA

M. Poley, 7 Villamartín

Bar "CUCHI"

LA PARADA
El Primero de la Avenida
Suculentas Tapas de Cocina
Excelentes Vinos
Juan García Garrido

Diego López Márquez

"LA COLMENA"
VINOS Y VINAGRES

C. Cortés, 2 - Villamartín

Accesorios Auto Bernal

Neumáticos **FIRESTONE**

Agencia **LAMBRETTA**

Rosario, 24 - Teléfono 75
VILLAMARTÍN (Cádiz)

José Vázquez Gil

BAR PELO

VINOS Y LICORES
SUCULENTAS Y VARIADAS TAPAS
C. Cortés, 17.-VILLAMARTÍN

Correas Borrero

LEONCILLOS, 4 - TEL. 253749
SEVILLA

Café Moderno

Los mejores vinos y el más
variado surtido de tapas

Antonio Rodríguez García

Plaza J. Antonio - Teléf. 56

VISITEN EL

"BAR LARA"

Riquísimos Vinos - Tapas Variadas
Bocadillos de Jamón
Barriada Santa Ana junto a
Reguera del Camión

José Solano Alvarez

Taller de Reparaciones de toda
clase de Motores y Maquinaria
Soldadura Autógena y Eléctrica
Trabajos de Torno

Teléfono 10 - Villamartín

Piñas y Tinajero

Tejidos y Confecciones
Calle Cervantes
VILLAMARTIN

80 CAMACHO

JABON PURO

JOSE
IGLESIAS
CARRELLAN



VINOS DE CALIDAD



Bollullos del Condado

IMPRENTA MÓBER
VILLAMARTÍN (CÁDIZ)